



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරධකාරයන් අල්ලාගැනීමට පුළුවන්වෙන්නාවූ හෝ හොරබවු වූ කොපමණ අපරාධකාරයන්ට පුළුවන්වෙන්නාවූ කෝ දැන්වීමක් කරණ අයෙකුට පොලීසියේ ඉන්ස්පෙක්ටර් ජනරාල්වරුන් කිහිප දෙනෙකුට තැපෑලකට තැපෑලකට යොමු කළ හැක. සම් කොර බවු වූ කොරයක් වෙත තිබී සම්බන්ධයෙන් ඔහුට විරුද්ධ පැමිණිලියක් යොමු කළ හැක. සැඟවීම් හිරකාරයින් අල්ලීමට තැපෑල හිරවෙලීමට ඉන්ස්පෙක්ටර් ජනරාල්වරුන්ගෙන් ඉල්ලිය හැක.

ක්‍රමවත්වන පිටිපිටි අල්ලාගැනීමට පුළුවන්වෙන්නාවූ කොපමණ අපරාධකාරයන්ට පුළුවන්වෙන්නාවූ කොර දැන්වීමක් කරණ අයෙකුට පොලීසියේ ඉන්ස්පෙක්ටර් ජනරාල්වරුන් කිහිප දෙනෙකුට තැපෑලකට තැපෑලකට යොමු කළ හැක. සම් කොර බවු වූ කොරයක් වෙත තිබී සම්බන්ධයෙන් ඔහුට විරුද්ධ පැමිණිලියක් යොමු කළ හැක. සැඟවීම් හිරකාරයින් අල්ලීමට තැපෑල හිරවෙලීමට ඉන්ස්පෙක්ටර් ජනරාල්වරුන්ගෙන් ඉල්ලිය හැක.

WANTED BY THE POLICE.

PANAMULLA ARACHCHIGE BABUN ; charged with highway robbery at Deluwakgoda on September 1, 1898 ; is a Sinhalese of the Vellala caste ; religion, Buddhist ; occupation, cultivator ; age, 18 years ; height, about 5 ft. ; make, spare ; complexion, light ; teeth, filed ; eyes, round ; hair, black, tied in a knot with a piece of rag ; birthplace, Panamulla, Kahawatta, Ihalawalakada, West Giruwa pattu ; general residence, Kadigamuwa, Panamulla ; haunts Panamulleogoda, Welakadigamuwa ; is unmarried ; keeps a mistress named Daluwakgoda Dugamage Baba, lives at Karagoda ; brother, Panamulla Arachchige Deneshamy ; is well known to the Kadigamuwa Police Officer and Talahaganwadduwa Police Officer. The Police Magistrate of Tangalla has issued warrant No. 12,437 for his arrest.

Sangily Kangany ; charged with criminal misappropriation and forgery at Matale on October 4, 1898 ; is a Tamil of the Pallan caste ; religion, Hindu ; occupation, kangany ; age, about 50 years ; height, about 5 ft. 3 in. ; make, stout ; complexion, somewhat brown ; hair, slightly gray ; wears moustaches ; birthplace, Keeloore, Madura, India ; general residence, Sinnasalvakanda ; is married ; wife lives at Keeloore, Madura, India ; son-in-law, Kandasamy, carter of Salvakanda ; is well known to Sinnayak of Matale and Kandasamy of Salvakanda. The Police Magistrate of Matale has issued warrant No. 14,769 for his arrest.

Sinnatamby Ramalingam ; charged with theft at Kaluwella on November 4, 1898 ; is a Tamil of the Vellala caste ; religion, Hindu ; occupation, trader ; age, 24 years ; height, 5 ft. 5 in. ; make, thin ; complexion, dark brown ; nose, flat ; eyes, black, oval ; hair, black, cut short ; wears moustaches ; birthplace, Wadirivadun, Ratchum, India ; haunts Beliatta bazaar, Matara, and Galle ; is unmarried ; mother living at Trincomalee ; is well known to Vavanna, Sinnadura, Sena, Mailwahanum, and Kana Nallatamby, all of Beliatta. The Police Magistrate of Galle has issued warrant No. 2,827 for his arrest.

Sinno Appu ; charged with forgery and false personation at Badulla on December 6, 1898 ; is a Sinhalese ; religion, Buddhist ; occupation, survey cooly ; age, 25 years ; height, about 5 ft. ; make, rather thin ; complexion, dark ; teeth, small ; hair, black, tied in a knot ; wears slight moustaches ; the right shoulder is dislocated ; birthplace, supposed to be Moratuwa ; general residence, Lunugala ; is well known to Mr. W. C. de Zylva, Government Surveyor of Badulla, and Mr. D. S. Jayawardena of Lunugala. The Police Magistrate of Badulla has issued warrant No. 4,378/19,960 for his arrest.

STOLEN.

ON December 19, 1898, from the bungalow of Longville estate, Rattota, Matale : 4 coloured striped blankets, 12 pairs of new socks bearing Mr. Cooper's name, 1 pair hair brushes, 1 pantograph for drawing plans, &c. ; 1 suit of thick clothes, 1 dark thick tweed suit, 1 dark blue coat and waistcoat, 3 coloured striped blankets, 1 pair leather straps, drawing machine, paint box, &c., and 1 bag old socks. Owner, Mr. H. E. W. Cooper, Longville estate, Rattota. This notice cancel the one which appears in "Hue and Cry" No. 1,604 of January 17, 1899.

On December 28, 1898, from the owner's house at Kapuhenpola : a clock (ebony frame, brass screw), by "James Macab," 1 pair white drill trousers with a fifty-cent piece in the pocket. Owner, Mr. W. S. Bogaars, Kapuhenpola.

On January 9, 1899, from the dining room at Panagama, Matale : a steel trunk containing Rs. 96 in silver and notes (currency), 1 purse, 1 servant's pocket register book (owner, Anthony), 1 quill toothpick marked "Queen's Hotel," 1 tin condensed milk, one official envelope addressed : "The Police Magistrate, Panwila," containing some cardamoms. Owner, Proctor Rothwell Driberg, Panagama.

About three weeks ago from the premises of Kelani-ganga Mills at Mattakkuly : 2 pedestals' brass covers, 2 inside covers, 4 brass funnels of engine pump, 1 brass pump ram about 14 in. in length, 1 brass cock, and 3 retrim brass cocks. Owner, Mr. A. G. Stevenson.

LOST.

ON January 23, 1899, at the Galle Face Green, Colombo : a cameo stone brooch. Owner, Mrs. Werner, Bristol Hotel, Colombo.

FOUND.

ON December 31, 1898, at Teldeniya : a gray hound ; hair, long ; about 1 ft. 6 in. in height. The dog is now with the finder, one Abdurahaman. Owner can remove the animal on paying the costs.

MISSING.

SINCE January 19, 1899, from Ampitiya : a woman named Noncho ; is a Sinhalese of the Jaggery caste ; religion, Buddhist ; occupation, domestic servant ; age, 18 years ; height, 4 ft. 6 in. ; complexion, dark ; eyes, black ; hair, long, black, tied in a knot ; birthplace and general residence, Ampitiya near Kandy ; haunts Kandy and Ampitiya ; is unmarried ; sister, Sophia of Ampitiya ; is well known to Mrs. D. L. Perera and to the Arachchi of Ampitiya.

NOTICE.

BATUWATTA KIRA of Assideniya; (2) Assideniyaralage Kalu Banda; (3) Wahampurage Pina of Assideniya, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,507 of March 4, 1898, have been arrested.

පොලීසියට විනාකාරණා අය.

නම, පනවුල්ල ආරච්චිගේ බඩුන්; මොහු වර්ෂ 1898 න්වු සැප්තැම්බර් මස 1 වෙනි දිනදී මත්කොල්ල කැවූයේ කිසි දේවස්ථානවලදී දෝෂාචාර්යයන් කරනු ලැබ සිටියි. ජාතිය, සිංහල; ආගම, බුද්ධාගම; රක්ෂාව, ගොවිකරුමාත්තය; වයස, අවුරුදු 18යි; උස, අඩි 5ක් පමණ ඇත; ශරීරය, හිතිය; පාව, රතුයි; දත්, පිරිසාරාය; ඇස්, වච්ඡුරුයි; ඉසකෙස්, කළුයි, රෙදිපටියක් කොණ්ඩේට බැඳුණු ඇත; උපන් ගම, බස්නාහිර ගිරුවාපත්තුව, ඉහලවලකඩේ කඩාපිහිටි පනාමුල්ලය; බොහෝසෙයින් පදිනි සාහේ, පනාමුල්ල කඩගමුව; ගොසෙත්විට ගැවසෙන නැත්, පනාමුල්ලියොඩ, වලකඩගමුවේ; කසාදබැඳුණු නැත; කරගොඩ පදිනි දඹවක්ගොඩදුමගේ බඩා මොහුවසමේ සිටින ගැනියෙක්; පනාමුල්ල ආරච්චිගේ දිනෙස්නාමි මොහුගේ සහෝදරයාය; තලතගන්වමුවේ පොලීස් ඔපිසරටද, කඩගමුවේ පොලීස් ඔපිසරටත් මොහුව හොඳකාර දුනුම් ඇත; තත්වල්ලේ පොලීස් නඩුකාරතුන විසින් අඩික 12,437 දරණ වරන්තුව මොහු ඇල්ලීම පිනිස පිටකර ඇත.

නම, සන්තිලී කන්ගේගේ; මොහු වර්ෂ 1898 න්වු මක්නෝබර් මස 4 වෙනි දින මාතලේදී සොරඅත්සම් කලා සහ කාසි සොරකම්කලා කියා දෝෂාචාර්යයන් කරනු ලැබ සිටියි. ජාතිය, දෙමල; ආගම, පල්ලෙය; ආගම, හින්දු; රක්ෂාව, කන්කාගම; වයස, අවුරුදු 50ක් පමණ ඇත; උස, අඩි 5යි, ඇඟල් 3යි; ශරීරය, තරසි; පාව, පිකක් දුම්රු පාවයි; ඉසකෙස්, පිකක් පැහැය; උඩුරුදු ඇත; උපන් ගම, ඉන්ඩියාවේ මදුරේ කීලුර් එකේය; බොහෝසෙයින් පදිනි සාහේ, සිත්තපල්වකන්ගේය; කසාදබැඳුණු; ඉන්ඩියාවේ මදුරේ කීලුර් එකේ සහි පදිනිව සිටිනවාය; සිල්වා කන්දේ කරන්තබදින කන්දසාමි බැනාය; මාතලේ සිත්තපිටියටද, සිල්වකන්දේ කන්දසාමිටත් මොහුව හොඳකාර දුනුම් ඇත. මාතලේ පොලීස් නඩුකාරතුන විසින් අඩික 14,769 දරන වරන්තුව මොහු ඇල්ලීම පිනිස පිටකර ඇත.

නම, සිත්තනමි රාමලිගම; මොහු වර්ෂ 1898 න්වු නොවැම්බර් මස 4 වෙනි දින කළුමැත්තේදී සොරකම්කලා කියා දෝෂාචාර්යයන් කරනු ලැබ සිටියි. ජාතිය, දෙමල; ආගම, වෙල්ලාල; ආගම, හින්දු; රක්ෂාව, වෙලදම; වයස, අවුරුදු 24යි; උස, අඩි 5යි, අඟල් 5යි; ශරීරය, කෙටිවුයි; පාව, කළුහුරුයි; නාභේ, පැහැය; ඇස්, කළුයි, දිගයි; ඉසකෙස්, කළුයි, කොටකර ඇත; උඩුරුදු ඇත; උපන් ගම, ඉන්ඩියාවේ කළු වුම්හි වදිරිවාදුම්; නොසෙත් විට ගැවසෙන නැත්, බිලිඅත්තකඩේ, මාතර සහ ගාල්ල; අවිවාහකයා; මව, ත්‍රිකුණාමලේ පදිනිව ඇත; මොහුව මඩකලපුවේ වාචන්තා සිත්තදුරුසෙන මහිල්වානුම් සහ කන්තනල්ල කම්බිව හොඳකාර දුනුම් ඇත. ගාල්ලේ පොලීස් නඩුකාරතුන විසින් අඩික 2,827 දරණ වරන්තුව මොහුව ඇල්ලීමට පිටකර ඇත.

නම, සිසිදේණැදප්පු; මොහු වර්ෂ 1898 න්වු දෙසැම්බර් මස 6 වෙනි දින බදුල්ලේදී සොරඅත්සන් කළුවාය කියාත් බොරු නමකින් පෙනීසිටියාය කියාත් දෝෂාචාර්යයන් කරනු ලැබ සිටියි. ජාතිය, සිංහල; ආගම, බුද්ධාගම; රක්ෂාව, කුලීකාරයා; වයස, අවුරුදු 25යි; උස, අඩි 5ක් පමණ ඇත; ශරීරය, පිකක් කෙටිවුයි; පාව, කළුහුරුයි; දත්, පුත්තිය; ඉසකෙස්, කළුයි, කොණ්ඩේට බැඳ ඇත; උඩුරුදු, පිකක් ඇත; දකුණු උරය, උඩක්කුම් ඇත; උපන් ගම, මොරටුවයි කල්පනාකරන; බොහෝසෙයින් පදිනි, එනුගල; මොහුව බදුල්ලේ බිඳිලිව. සී. ද සිල්වා මහිදොරු මහත්මයාටද, එනුගල හි. ඇස්. ජයවර්ධන මහත්මයාටද හොඳකාර දුනුම් ඇත. බදුල්ලේ පොලීස් නඩුකාරතුන විසින් අඩික 1,378 දරණ වරන්තුව මොහුව ඇල්ලීමට පිටකර ඇත.

සොරකම් කරන්ම දෙප්පු.

වර්ෂ 1898 න්වු දෙසැම්බර් මස 19 වෙනි දින මාතලේ රත්නොට ලොන්විල් ඇස්වේච් වන්ගේ බන්ගලාමේ නිකි: පාව කරපු ඉරි වැටුන බැලැත්කෝට්ටු 4ද, කුපර් මහත්මයාගේ නම ඇති අළුත් මේස් ජෝඩ් 12ද, ඉසකෙසි පිරන මුරුසු 1ද, පැලැන් අදින පැන්වොග්‍රාස් 1ද, ගොරෝසු රෙදි සුටි 1ද, කළු ගොරෝසු බුට්ටි කෝට්ටු 1ද, කළු නිල්පාට වෙස්ට් කෝට්ටු 1ද, පාව කරපු ඉරිවැටුන බැලැත්කෝට්ටු 3ද, හන් පට් ජෝඩ් 1ද, බොරොසින් මැසින් 1ද, පින්තාරු පෙට්ටි, පරන මේස් මිටි 1ද. අයිතිකාරයා, ලොන්විල් ඇස්වේච් එකේ එම්. ජී. බිඳිලිවු. කුපර් මහත්මයා. වර්ෂ 1899 න්වු ජනවාරි මස 17 වෙනි දින අඩික 1,604 දරන හොරුන් අල්ලන අනබෙරේ ප්‍රසිධිකර නිවුන දැන්වීම මෙයින් අවලක්කන ලැබේ.

වර්ෂ 1898 න්වු දෙසැම්බර් මස 28 වෙනි දින කපුගැන්පල අයිතිකාරයාගේ ගෙදර නිකි: කරුවල රාමි බරලෝසු 1ද, සුදු බිරිල් කලිසන් 1ද, එකේ සාක්කුවක සහ පනහක්ද ඇත. අයිතිකාරයා, බිඳිලිව. ඇස්. බොහාර්ස් මහත්මයා, කපුගෝන්පල.

වර්ෂ 1899 න්වු ජනවාරි මස 9 වෙනි දින මාතලේ පනාගම කැමකන කාමරේ නිකි: වාගේ පෙට්ටියක අඩක් ඉරිදි කැසිවලින් සහ නෝට්ටුවලින් රුපියල් 96ද, කුරපසි 1ද, වැඩකාරයින් රිපිට්ට්කරන පොන් 1ද (අයිතිකාරයා, අන්තෝනි), Queen's Hotel ලකුනුකරපු දන්හාරන කුසිල් 1ද, පින්කිරි පෙට්ටි 1ද, Police Magistrate, Panwilla කියා ලියා ඇති ආණ්ඩුවේ ඇන්විලෝප් 1ද, කරදමුන්ගු අඩග 1ද. අයිතිකාරයා, පනාගම රෝස්වල් පෙරකපොරු දිරිවුන් මහත්මයා.

සුමාන තුනකට පමණ ඉහත මට්ටක්කුලියේ "කැලණිගත මල්ස්" වැඩපලේ නිකි: පින්තල කවර් 2ද, ඇඟල්කවර් 2ද, පින්තල පුනිල 4ද, පින්තල පෝම්ප රුම් 1ද, එය අඟල් 14ක් දිග, පින්තල කොක්කක්ද, පින්තල කොකු 3ක්ද. අයිතිකාරයා, ඒ. ජී. ස්වමන්සන් මහත්මයා.

கடுத்தமான சீலை சோடு க, கறுத்த கடுத்தமான டிவிட் உடுப்பு சோடு க, கறுப்பு நீலநிறமுள்ள கோட்டும் வெயில்ட் கோட்டும் க, கோடுகளுள்ள நிறக் கம்பினிகள் கூ, ஒரு சோடு நோல் வார், படங் கீறுகிற சூத்திரம் பிந்தாரிப்பு மை ப்பெட்டி முதலியவை, பனைய கால்மேசு சாக்கு க. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் எச். இ. டபிள்யூ. கூப்பர், லோங் விள்ள தோட்டம், நத்தொட்டை. கடிக்கம் ஆண்டு தைமீர் கந் திகதியைக்கொண்ட கசுர ம் இலக்க "கியூ எண்ட் கிறை" யில் காணப்படும் விளம்பரம் இந்த விளம்பரத்தால் அளிக்கப்படுகிறது.

கடிக்கம் ஆண்டு மார்ச்சுமீர் உடிந் உ, கப்புகென்பொல என்னுமிடத்தில் சொந்தக்காரனுடைய லீட் டிருந்து: உருளோசு ஒன்று, கருங்காலி சட்டமும் பித்தனை ஸ்டீறு ஆணியும் போட்டிருக்கிறது, ஜேம்ஸ் மெக்கால் என்பவரால் செய்யப்பட்டது, பக்கெட்டில் 100 சதத்து ரூபாய் ஒன்றுடன் வெள்ளை டிரிள் காற்ச்சட்டை ஒன்று. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் டபிள்யூ. எஸ். பொகாரஸ், கப்புகென்பொல.

கடிக்கம் ஆண்டு தைமீர் கந் உ, பண்ணுகத்தைச்சேர்ந்த பண்ணகம் என்னுமிடத்திற் சாப்பிடுகிற அறை யிலிருந்து: வெள்ளி நாணயமாகவும் தாளாகவும் ரூபாய் கூசு அடங்கிய இரும்புப்பெட்டி க, காசுப்பை க, வேலைகாரனது பொக்கட் பதிவு புத்தகம் க, (சொந்தக்காரன் அந்தோணி), Queen's Hotel என அடையாளம்போட்ட பல்குத்தம் இறகு க, பொலிஸ் நீதவான் பன்விள்ள என மேல்விலாசம் எழுதப்பட்ட சில ஏலம் அடங்கிய ரூணுவக் கடித்தக்டு க, சீமைத்தகர டப்பிப்பால் க. சொந்தக்காரன், பிறக்கிராசி, ரெத்தவெள் டிபெர்க், பண்ணகம்.

மூன்று சிறுமைகளுக்கு முன்பதாக மட்டைக்குவியிலிருக்கும் களணிகங்க மின்ஸ் உக்குசேர்ந்த இடங்களிலிருந்து: பெடஸ்டன்ஸ் பித்தனை மூடிகள் உ, உள் மூடிகள் உ, சூத்திரக்குளாயின் பித்தனை புகைசெல்லும் குளங்கள் ச, கச அங்குலம் நீளமுள்ள பித்தனை குளாய் தேம் (pump ram) க, பித்தனை நீராவெளியிடத் திருப்பும் கருவி க, பித்தனை நீராவெளியிடத் திருப்பும் மெண்டிரிம் (rentrim) கருவி க. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் எ. ஜி. ஸ்டீவன்சன்.

காணுமற்போனது.

கடிக்கம் ஆண்டு தைமீர் உகந் திகதி, கொழும்பு கால்வேஸ் முத்தவெளியில்: கெமியோ (Cameo) என்னும் ஓர்விதக்கல் மார்ச்சுட்டைப் பூட்டு ஒன்று. சொந்தக்காரி, மிஸ்டிரிஸ் வெர்ணர், பரிச்டன் ஓட்டல், கொழும்பு.

கண்டுபிடிக்கப்பட்டது.

கடிக்கம் ஆண்டு மார்ச்சுமீர் கூகந் திகதி தெள்தெனிய என்னுமிடத்தில்: வேட்டைநா யொன்று, மயிர் நீளம், உயரம்-ஏறக்குறைய கடு அடி. நாய் கண்டுபிடித்த அப்துரூமான் என்பவரிடம் இருக்கிறது. சொந்தக்காரன் சிலவுகளைக்கொடுத்தது எடுத்துக்கொள்ளலாம்.

காணுமற்போனவள்.

கடிக்கம் ஆண்டு தைமீர் கூகந் திகதி துவக்கம் அம்பிட்டிய என்னுமிடத்திலிருந்து: நொஞ்சோ என ப்பேர்கொண்ட பெண்பிள்ளை, சிங்களத்தி, பணங்கட்டிச்சாதி, புத்தசமயி, வீட்டுவேலைக்காரி, வயது-கடி, உயரம்-சுடு அடி, கறுப்பி, கண்கள்-கறுப்பு, தலைமயிர்-நீளம், கறுப்பு, கொண்டையாகக் கட்டப்பட்டது, பிறந்தவிடமும் பொதுயிருப்பிடமும்-கண்டிக்குக் கிட்டுமானமாகவிருக்கும் அம்பிட்டிய, ஊசாடுமிடங்கள்-கண்டி, அம்பிட்டிய, கலியாணம்முடியாதவள், சகோதரி-அம்பிட்டிய என்னுமிடத்தைச்சேர்ந்த சொவையா, மிஸ்டிரிஸ் டி. என். பெரேராவுக்கும், அம்பிட்டிய ஆறுச்சிக்கு மிவளை நன்றாகத் தெரியும்.

விளம்பரம்.

(க) அசிதெனியாவைச்சேர்ந்த பட்டுவத்தகிரூ, (உ) அசிதெனியாறலாகே களுபண்டா, (கூ) அசிதெனியாவைச்சேர்ந்த வாகும்புறகே பினூ, கடிக்கம் ஆண்டு பங்குனிமீர் சந் திகதியைக்கொண்ட கசுர ம் இலக்க "கியூ எண்ட் கிறை" யில் பிரசுரித்தப்படுத்தப்பட்ட இவர்கள் பிடிக்கப்பட்டார்கள்.

Police Office,
Colombo, January 31, 1899.

L. HOLLAND,
for L. F. KNOLLYS,
Inspector-General of Police.